

FORMATO EUROPEO PER IL CURRICULUM VITAE
DOTT.SA FABRIZIA IMMOVILLI



INFORMAZIONI PERSONALI

Nome	FABRIZIA IMMOVILLI
Indirizzo	VIA BARUFFO N.10 42124 REGGIO NELL' EMILIA, ITALIA
Telefono	0039 0522439234 mobile 0039 3334336276
Fax	0039 0522920469
E-mail	fabriziaimmovilli64@gmail.com
Numero Codice Fiscale	MMVFRZ64H48Z103N
Nazionalità	Italiana/Belga
Data di nascita	08/06/1964 LUOGO DI NASCITA BELGIO BRUXELLES (HAINE ST.PAUL)

TITOLO DI STUDIO

Laurea in Lingue e Letterature Straniere Moderne – Università degli Studi di Bologna

ESPERIENZA LAVORATIVA

DOCENZE PRESSO IMPRESE PRIVATE, SCUOLE PRIVATE

- European School di Reggio Emilia docenza di francese
- collaborazioni esterni
 - Scuole medie/ Scuole superiori
 - Collaborazione esterni
 - Team di madrelingua
 - 1994 in ancora in essere
- Ifoa e CIS di Reggio Emilia/ Cerfom di Sassuolo
- settore marketing per le imprese
 - 1997 1998
 - Nuova Didattica (Unione Industriali Modena)
- docenze francese in materia di marketing aziendale
 - 1994 1998
 - Scuola Privata Ars et labor Reggio Emilia
- collaborazione per docenze a corsi
 - 1994 1996
 - Azienda Landi Renzo spa in Reggio Emilia
- corsi di conversazione in francese commerciale/marketing
 - 1999 ancora in essere
 - Studi legali Sutich Barbieri Sutich e Avv.ti Pisi in Reggio Emilia
- collaborazione per traduzioni per diritto internazionale
- 2003 in ancora in essere

- Lingua Point /Languages Studio in Reggio Emilia
 - CIS Scuola di formazione per l'Impresa, ancora in essere
 - IFOA Scuola di formazione linguistica, ancora in essere
 - incarichi di docenza presso aziende private
 - Marina Rinaldi spa/Imax/Brevini/Lombardini/Max Mara/ 2007 ancora in essere
 - incarichi di docenza presso aziende private Gruppo Credem spa, francese commerciale
 - 2004 2006
 - Impresa Tironi in Modena, gruppi e sviluppo di francese commerciale
 - 2009 2011
 - Cooperativa CCOPBOX in Bibbiano (Reggio Emilia) ,gruppi e sviluppo di francese commerciale
 - 2009 2011
 - Associazione i Teatri di Reggio Emilia, collaborazione per traduzioni
 - 2009 ancora in essere
 - Brevini Riduttori spa ,collaborazione per corsi di francese
 - 2011 ancora in essere
 - Lombardini Motori spa ,collaborazione per corsi di francese
 - 2017 ancora in essere
 - Arag spa, collaborazione per corsi di francese
 - 2017 ancora in essere
 - Litokol Spa, collaborazione per corsi di francese
- 2017
- Partecipazione a Commissioni d'esame per accompagnatore turistico
- 2018 ancora in essere
- Argo Tractors spa
- Donelli spa
- FerrySistem Srl
- Walvoil Spa

INTERPRETARIATO

- incarico di interprete durante il Congresso
 - "La figura di Marianna", presso il Teatro Romolo Valli in Reggio Emilia .

CORSI DI AGGIORNAMENTO

- Svolto corso di aggiornamento presso Alliance Française in Bologna (incarico di coordinatrice per esami Delf, B1 Liceo Classico Ariosto).

PUBBLICAZIONI

- lavoro di traduzione con pubblicazione in Francia di un testo specialistico di medicina per il dottore Giovanni Casali (Reparto Chirurgia Ospedale, Santa Maria Nuova di Reggio Emilia);
- lavoro di traduzione con pubblicazione in Francia di un fumetto per il fumettista Giuseppe Zironi.

DOCENZE PRESSO SCUOLE PUBBLICHE

- docenza presso Istituto tecnico femminile
- "Città del Tricolore" 1994/1998
- docenza presso Istituto Professionale Don Zefferino Jodi 1994/1995
- docenza presso Scaruffi 1994/1998
- docenza presso Bus-Tcs 1997/1998
- docenza presso Istituto Levi 1994/1998
- docenza come madrelinguista presso Scaruffi 1998/2006
- docenza continuativa come madrelinguista Progetto Lingua 2000" presso Scaruffi (preparazione al DELF-
- Maison de l'Alliance Française e corso di aggiornamento;
- docenza continuativa come madrelinguista presso la scuola media Don Dossetti di Cavriago dal 1995 e ancora in essere.
- docenza continuativa come madrelinguista presso la scuola media Sandro Pertini dal 2004 e ancora in essere.
- collaborazione durata un anno presso la scuola media "Galileo Galilei"
- docenza continuativa come madrelinguista presso il liceo e ginnasio Ariosto Spallanzani dal 2003 e ancora in essere
- collaborazione continuativa come docente madrelinguista presso Istituto Gobetti in Scandiano dal 1992 e ancora in essere
- collaborazione continuativa come docente madrelinguista presso Scuola media Arceto dal 2010 e ancora in essere
- Liceo Linguistico Matilde di Canossa (indirizzo sociale e corsi di recupero, Progetto Leonardo) dal 2004 e ancora in essere
- docenza presso Università degli Studi di Modena in qualità di lettrice madrelinguista, facoltà di Economia e Commercio dal 1993/1995
- docenza continuativa come madrelinguista presso la scuola media di Cavriago ancora in essere
- docenza come madrelinguista presso la scuola media "Carducci" di Reggiolo dal 2004/2006
- docenza come madrelinguista presso la scuola media "Alighieri" di Bibbiano 2006/2008 e Quattro Castella 2006/2008
- docenza continuativa come madrelinguista presso la scuola media Amedeo d'Aosta dal 2007 e ancora in essere
- docenza continuativa pomeridiana (potenziamento linguistico) come madrelinguista presso l'Istituto Scaruffi e Città del Tricolore 2002 e ancora in essere
- Scuola media di Albinea, progetto iniziato nel 2009 e ancora in essere
- docenza continuativa come madrelinguista nei progetti dei campi estivi in lingua presso la scuola media di Rivalta
- docenza continuativa come madrelinguista presso la scuola media Fontanesi Reggio Emilia dal 2008 e ancora in essere
- docenza come madrelinguista presso la scuola media presso Scuola media statale "Boiardo"-Vallisneri di Scandiano (2010/2011)

- docenza come madrelinguista presso la scuola media presso Scuola media statale "Emilio Lepido" 2012 e ancora in essere
- docenza come madrelinguista presso la scuola media E. Fermi e A. Manzoni 2004 e ancora in essere
- docenza come madrelinguista presso " Istituto Comprensivo Francesco Petrarca " di San Polo d'Enza 2014 (scuola media)
- docenza come madrelinguista presso "Istituto Comprensivo L. Da Vinci" ancora in essere
- docenza come madre linguista presso Scuola Media di 1° grado "Angelo Manini" di Vezzano sul Crostolo anno 2014 ancora in essere.
- docenza come madre linguista presso " Istituto Comprensivo Don Borghi Rivalta" anno 2015/16 ancora in essere
- docenza presso Scuola Media Casalgrande, dal 2017 ancora in essere

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

- | | |
|---|--|
| • Date (1983/1992) | 1983/1992 Università degli studi di Bologna corso di laurea in lingue e letteratura straniera laurea conseguita nel 1993 votazione 109/110 |
| • Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione | Università Bologna |
| • Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio | Lingue e letteratura straniera, francese , spagnolo |
| • Qualifica conseguita | laurea |
| Date 1970/1979 | Istruzione inferiore e media superiore presso scuole pubbliche in Bruxelles , Belgio (sino al liceo) |
| Date 1979/1983 | istruzione superiore presso istituto sperimentale Bus TCS in Reggio Emilia, diploma conseguito nel 1983 |

Si autorizza l'utilizzo del presente C.V. nel rispetto della vigente normativa ai fini della protezione dei dati personali.

In Reggio Emilia, aggiornato al 12/11/2022

Dott.sa Fabrizia Immovilli